عثرات الاقلام

— ٣٠ —

ومن عثراتها قولهم (لا نريد ان نشور عليكم في هذه المسألة) صوابه (نشير) من أشار ولم يرد شار عليه ثلاثيًا بهذا المعنى .

ومنها قولهم (فكتمت عنه ما كان يجوش في خاطري) صوابه (يجيش) من جاش جيشاناً وهو لم يرد بهذا المعنى الا يائيًا .

ومنها قولهم (سافر الى باريز وعهد الى فلان زمام الأعمال) صوابه عهد اليه في زمام الاعمال على ان كلمة (الزمام) لاتناسب هنا فالأصح حذفها ويقال (عهد اليه في اعماله) او يقال (سلمه زمام اعماله) او (ألقى اليه بزمام أعماله) .

ومنها قولهم (اولاده يتناغون جوعًا) لا يوجد تناغى بهذا المعنى وانما هو (يتضاغون) جوعًا او (يتضورون) جوعًا .

ومنها قولهم (وله خط دقيق الحرف بالكاد لا تقرؤه) . وبعضهم يقول (بالكاد تقرؤه) من دون حرف النفي . وكلاهما خطأ : اذ المراد من الجملة ان قراءة الخط صعبة لا تسهل قراءتها على الانسان الا بعد تعب وجهد . فاذا كان معنى (كاد) القرب كان فعلاً ماضيًا ولا يصح ادخال لام التعريف عليه . وان كان معناها التعب والالحاح وجب ان يقال : (بالكدّ) بتشديد الدال كما يقولون أحياناً . ومهما يكن فان الجملة غير صحيحة التركيب والصواب ان يقال مكانها (خطه دقيق لايكاد يقرأ) او (لا تكاد تقرؤه) او (لا يتبينه الطرف) او (قلما تتيسر قراءته) او (لا يقرؤ بسهولة) او (يقرأ بالكد والتعب) اوغيرذلك .

هدية مجمع اللغة العربية بالتعاون مع شبكة الألوكة
www.alukah.net
شبكة الألوكة www.alukah.net